

**Zeitschrift:** Tracés : bulletin technique de la Suisse romande  
**Herausgeber:** Société suisse des ingénieurs et des architectes  
**Band:** 142 (2016)  
**Heft:** 5-6: TSAM : sauvegarde de l'architecture du 20e siècle

**Rubrik:** Statler et Waldorf

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 30.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## COMMENT LA POLITIQUE DÉTOURNE LES CONCOURS: EXEMPLES

La chronique critique de Pierre Frey qui n'engage que lui.

L'analyse des procédures de passation de marchés publics étudie et commente les critères d'adjudication, mais le cadre de son analyse ne s'étend pas en amont. Le domaine du détournement, à des fins politiques partisans, de procédures de concours lui échappe et c'est regrettable. Preuve par l'exemple de trois cas dans la commune vaudoise de La Tour-de-Peilz.

En tant que « pouvoir adjudicateur », la commune de La Tour-de-Peilz vient de lancer deux procédures de concours d'architecture et un appel d'offre pour des prestations d'architecte; il n'y aurait en principe rien d'anormal à cela. Sauf si l'on considère que la Municipalité sortante – très contestée – a lancé ces procédures à la hâte, en toute fin de législature après quatre années de sommeil. Au lendemain du premier tour des élections municipales, les enjeux apparaissent dans toute leur clarté:

- Premièrement, le concours lancé pour la restauration du château de La Tour-de-Peilz. Estimée à 8 millions, cette opération semble être totalement disproportionnée. Le programme du concours risque plus

de dénaturer l'objet restauré très soigneusement dans les dernières décennies du 20<sup>e</sup> siècle et d'apporter des fausses réponses à des problèmes mal posés. Un entretien soutenu tant extérieur qu'intérieur – remplacement de quelques sols et tapis, amélioration des performances énergétiques par la pose de vitrages isolants dans les fenêtres existantes –, un programme allégé et un concept muséographique qui se développe intelligemment dans l'ensemble du bâtiment existant permettraient de réduire la facture de manière drastique.

- Deuxièmement, le Collège Courbet à La Tour-de-Peilz. Fort bien construit en 1954 par l'architecte Eugène Mamin, il fait l'objet d'un concours de démolition-reconstruction, estimée à 30 millions. S'il nécessite des travaux d'entretien réels et une amélioration de ses performances énergétiques, des solutions autres que la simple destruction existent, moins coûteuses et surtout plus respectueuses de notre patrimoine architectural. Preuve en est le dossier du présent numéro de *TRACÉS*.
- Enfin, l'appel d'offre pour le temple

St-Théodule semble tout aussi disproportionné. La dernière intervention importante remonte à 1991 et tout ce qui est requis est une politique d'entretien bien comprise.

Il est incontestable que l'observation des marchés publics doit s'en tenir à des critères techniques, rigoureusement appliqués et qu'elle ne peut se lancer dans des interprétations subjectives. Il n'en reste pas moins que les mandataires, les bureaux d'architecture en particulier, devraient aiguïser leur flair politique, se méfier par principe des périodes de fin de législature, de leur cortège de ruses et de roueries et se lancer avec moins de naïveté dans des concours organisés par des gens surtout soucieux de leur (éventuelle) réélection. En tous les cas, les participants aux concours lancés récemment dans des conditions discutables à La Tour-de-Peilz seront inspirés avant de vitupérer les auteurs des probables référendums contre des projets formulés dans des conditions qui choquent le citoyen.

Pierre Frey, historien de l'art



Parfaitement en phase avec les tendances actuelles, Rüegg vous propose la magie d'un jeu de flammes, un design parfait et la qualité Suisse.

Dans un Studio Rüegg vous trouverez des solutions sur mesure et l'ensemble des services en un seul lieu. Nos experts dans le domaine du chauffage au bois domestique, concentrés sur vos besoins, sont à votre disposition pour vous conseiller - vous et vos clients - et vous accompagner vers la cheminée de leurs rêves.

**www.ruegg-studio.com** : Laissez opérer la rencontre entre innovation, créativité et professionnalisme !

**STUDIO**  
**ruegg**  
SWITZERLAND



**Sondages, injections, parois moulées,  
parois de soutènement, tirants d'ancrage,  
pieux, jetting, amélioration de sols**

Avenue du Tir-Fédéral 14  
1024 ÉCUBLENS  
Tél. 021 634 78 22  
Fax 021 634 87 63  
sif-gr@sif-groutbor.ch  
www.sif-groutbor.ch